

●●● Sommaire

Editorial: Condamner Israël...	(Page 1)	Amel en bref:	(Page 5,6)
Les centres de Amel:		- Assemblée générale annuelle	
- Le centre de Kamed el Loz: accès à la santé, à l'éducation et à une assistance sociale.	(Page 2)	- Une délégation de l'UNHCR rencontre la direction de Amel	
Actualité des projets:		- Amel et la FINUL	
- Projet contre la discrimination des femmes	(Page 3)	- Amel participe à la conférence annuelle de l'ICVA	
- Nouveau projet avec Save the Children	(Page 3)	- Le centre de Tayoune expose ses produits fait main	
- Amel et ANERA: santé materno-infantile	(Page 4)	- Rencontre entre les représentants de Amel et du CICR	
- Clôture du projet ECHAAV	(page 4)	- Les jeunes de Amel: participation à la vie publique	
- Clôture du projet psychosocial avec Medico	(page 4)	- Sommet économique et de développement au Koweït	
		- Visite de l'Ambassadeur d'Australie à Amel	
		- L'Ambassadeur de Suisse dans les centres Amel du Sud	
		- Election du comité des jeunes au centre de Chiah	



EDITORIAL

Condamner Israël: plusieurs possibilités existent mais elles restent tributaires de la détermination des arabes

Extrait du journal *L'Orient le Jour*, 21 Mars 2007

Kamel Mohanna: un enthousiasme à toute épreuve

Militant de la première heure, Kamel Mohanna est véritablement l'âme de la mobilisation actuelle des ONG. [...] Désigné coordinateur du Comité de suivi des ONG pour Gaza, qui regroupe des associations Libanaises et Palestiniennes, il se consacre désormais à trouver les moyens de punir Israël pour ses crimes et notamment pour ses violations de la quatrième convention de Genève. Ce n'est sans doute pas tant contre Israël que par souci de refuser l'impunité, surtout lorsque les violences sont aussi générales et terribles que la guerre du Liban en 2006 ou celle de Gaza en 2009.

Kamel Mohanna convoque ainsi régulièrement des réunions du comité de suivi des ONG et a poussé celui-ci à adopter une feuille de route. Celle-ci prévoit une collaboration avec toutes les ONG susceptibles de préparer des dossiers techniques crédibles et l'exploration de toutes les pistes disponibles à travers toutes les instances habilitées à recevoir des plaintes pour violation des Droits de l'Homme. La feuille de route recommande aussi d'entreprendre des contacts pour obtenir du conseil de sécurité la formation d'une commission d'enquête internationale sur les crimes commis par Israël à Gaza. Elle prévoit aussi de demander aux gouvernements et aux parlements arabes de déposer des plaintes pour créer un climat défavorable à l'Etat hébreu dans l'opinion publique internationale.

Ayant fait ses études en France et ayant été menacé d'expulsion à cause de son militantisme en faveur de la cause palestinienne au début des années 70, Kamel Mohanna sait que la tâche n'est pas facile. Mais avec la coopération des ONG arabes et occidentales, il espère pouvoir secouer les mentalités et parvenir à pousser l'Occident à moins de partialité dans le conflit israélo-arabe.

L'homme reconnaît d'ailleurs qu'il s'agit d'une action à long terme. Mais pourquoi maintenant après les événements de Gaza? "Nous avons tenté de faire la même chose, au Liban, après la guerre de Juillet 2006, déclare-t-il. Mais l'élan de révolte soulevé par les exactions israéliennes contre le Liban était vite retombé. Il s'agit maintenant de maintenir la mobilisation. Et à travers les exactions commises à Gaza, rouvrir le dossier libanais." [...]

Kamel Mohanna croit beaucoup dans une coopération entre les arabes et l'Occident, précisant que les derniers événements de Gaza ont ému l'opinion publique européenne et c'est sur cet élan de sympathie qu'il faut miser pour entreprendre des actions à long terme. Selon lui, nul n'est resté indifférent au déploiement de 40 000 soldats israéliens sur la petite superficie que constitue la bande Gaza. Vingt et un jours de bombardements intensifs, des attaques contre les civils, contre les mosquées, les écoles et les hôpitaux. Les images, affirme-t-il, constituent des violations flagrantes et condamnables de la convention de Genève. [...]

Kamel Mohanna propose aussi de mobiliser la ligue arabe pour cette cause qui peut rassembler les arabes. Avec ses services spécialisés et ses moyens, cette instance peut se charger d'aider les ONG et donner plus de poids à leurs revendications. Il sait toutefois qu'Israël est très puissant en Occident et qu'il dispose d'une sorte d'immunité politique. "Mais, ajoute-t-il, il serait bon pour une fois que les arabes agissent avec méthode et adoptent une stratégie de longue haleine. Au-delà de la politique, il s'agit d'un engagement dans l'humain." [...]

Article complet disponible sur le site Internet de l'Association Amel www.amel.org.lb

●●● Les centres de Amel

Le centre de Kamed el Loz: accès à la santé, à l'éducation et à une assistance sociale.

Kamed el Loz est un très beau village qui se trouve à l'Ouest de la Bekaa. Aussi beau soit-il, c'est aussi une région très pauvre, l'une des raisons pour laquelle l'Association Amel a décidé d'y ouvrir un centre en 1988.

20 ans plus tard, le centre de Kamed el Loz a été transféré dans des locaux plus récents. Le nouveau centre a ainsi été inauguré le 7 Avril 2008, et tente de fournir les nombreux services dont les habitants de la Bekaa ont besoin.

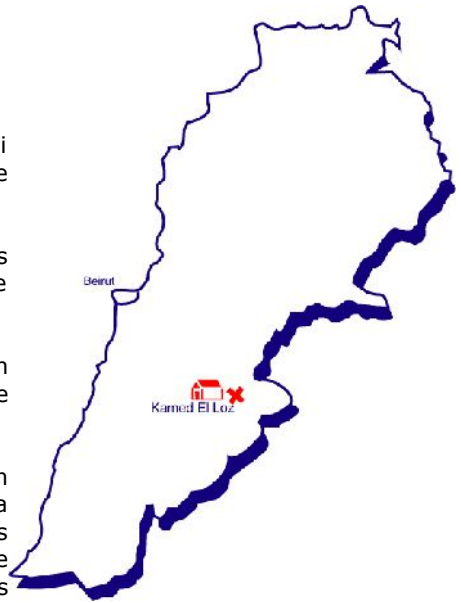
Le centre de Kamed el Loz est principalement un centre médical et un dispensaire. Néanmoins, il met en place beaucoup d'autres activités dans le cadre de programmes spécifiques.

Grâce à un projet financé par l'UNICEF, le centre de Kamed el Loz a ainsi été en charge de faire passer des tests sanguins pour les enfants et leurs mères. Il a aussi offert des vaccins aux enfants se présentant au centre ainsi qu'aux élèves dans les écoles. Par ailleurs pour les mères de famille, la responsable de centre Ihsan Hammoud en coopération avec des assistants sociaux a proposé des sessions de sensibilisation sur des thèmes divers tels que l'allaitement, la santé des nouveaux nés et des futures mamans, l'importance de la vaccination...

Dans le cadre d'un projet psychosocial soutenu par l'Association Save the Children-Suède, les assistants sociaux du centre ont également organisé des activités psychosociales pour les enfants et les adolescents sur des thèmes tels que la violence à l'école, la violence à la maison et au sein de la communauté, afin d'élever leur défense et leur autonomie et de rejeter la violence sous toutes ses formes. Les mères ont également été sensibilisées avec l'aide d'un psychologue. En d'autres termes, des groupes de mères se sont retrouvés une fois par semaine pour discuter de violence et trouver des alternatives à l'usage de la force contre leurs enfants.

Au centre de Kamed el Loz, la responsable est aussi une infirmière qualifiée à laquelle les bénéficiaires font confiance. Elle assiste les différents médecins : pédiatre, gynécologue, endocrinologue, urologue, ORL, dentiste et généraliste. En plus de tout ce qui a été mentionné précédemment, le centre fournit des formations professionnelles en soins infirmiers de façon continue.

Le centre de Kamed el Loz reçoit de nombreux bénéficiaires. Tous apprécient le professionnalisme des services offerts.



Activités psychosociales pour les enfants



Réouverture du centre en Avril 2008

●●● Actualité des projets:

Nouveau projet contre la discrimination des femmes

Grâce au soutien de la Commission Européenne, l'association Amel en partenariat avec l'ONG Italienne Cestas vient de lancer un nouveau projet : «améliorer le statut et les conditions de travail des femmes dans le domaine de la santé au Liban ». Le présent projet va durer 3 ans et a pour but de renforcer les capacités des femmes et de promouvoir l'égalité des sexes.

Ce projet sera axé principalement sur les discriminations en vigueur dans le milieu de la santé. L'objectif principal sera l'amélioration des conditions de travail du personnel de santé. Différentes formes de violence seront traitées, du harcèlement physique ou verbal aux traitements discriminatoires en général. Accompagné de sensibilisation du grand public et d'une campagne de préconisations au niveau politique, l'essentiel du projet sera de renforcer les capacités et d'encourager les structures médicales visées à initier des protocoles pour améliorer la situation.

En améliorant le statut des femmes dans cette profession, l'initiative devrait également servir à orienter plus de femmes vers la profession d'infirmière et d'autres professions médicales. De telles avancées vont indubitablement contribuer à l'amélioration des prestations de santé au Liban.

Le projet sera mis en place en 4 phases:

- Phase 1: observation et preparation

Après une première préparation d'ensemble, la première activité consistera à préparer une analyse précise du contexte. Cette phase inclura également la préparation d'une formation et la formation d'un comité scientifique.

- phase 2: renforcement des compétences

Cette phase inclura la mise en place d'une formation de formateurs d'assistants sociaux. Le renforcement de compétences couvre ainsi de nombreux mécanismes différents: formations formelles, visites de suivi et formation sur le terrain.

- Phase 3: plan d'action et création d'un courant dominant

Cette phase inclura l'organisation d'ateliers entre les différents intervenants. Ils auront la possibilité de formuler des recommandations de réglementations et procédures concernant l'égalité des sexes. Par ailleurs, durant cette période, les assistants sociaux seront suivis par un formateur, afin de s'assurer du maximum de professionnalisme et d'efficacité. A la fin des ateliers et de la phase d'élaboration, un récapitulatif sera fait afin de préparer la publication des rapports.

- Phase 4: phase de récapitulation et de sensibilisation

Cette phase inclut une campagne de sensibilisation dans différentes structures de santé, universités, et une campagne de sensibilisation médiatique

Cérémonie d'inauguration d'un nouveau projet avec Save the Children



Dans le cadre du Projet "Renforcement des capacités des enfants et des jeunes Libanais et Irakiens par l'éducation et le soutien psychosocial", l'Association Amel a inauguré ses nouveaux locaux à Hareit Hreik avec la collaboration de Save the Children et en présence du coordinateur de programmes pour les Irakiens de Save the Children M. Milad Abu Jawid, du représentant régional de l'UNHCR M. Stéphane Jaquemet, du Président de l'Association Amel le Dr. Kamel Mohanna, d'une foule d'autorités nationales, sociales, éducatives et médiatiques.

La cérémonie était organisée à Hareit Hreik car le centre propose désormais de nombreuses formations professionnelles pour les jeunes Libanais et Irakiens dans le cadre du projet. Parmi les formations proposées: infographie, esthétique, coiffure ou encore informatique.



La cérémonie a débuté par l'hymne Libanais. Ensuite, M. Ahmad Abboud, Directeur de l'Association Amel, a accueilli le public par un discours dans lequel il a insisté sur l'importance du projet pour renforcer les capacités des jeunes et des enfants, à travers ses activités éducatives et récréatives. Différents participants intervinrent et louèrent les efforts de l'Association Amel pour toujours offrir les meilleurs services aux réfugiés et aux gens dans le besoin. Finalement le Dr. Mohanna a remercié dans son discours l'UNHCR et Save the Children pour leur soutien constant à Amel à travers les années. Finalement, après avoir coupé les rubans, les participants présents visitèrent le centre et un cocktail fut servi.

Amel et ANERA encouragent de meilleurs pratiques de santé materno-infantile.

Grâce au soutien d'ANERA (American Near East Refugee Aid), l'Association Amel a lancé un projet appelé "retour à l'allaitement maternel". Le projet a débuté en Novembre 2008 et durera jusqu'en Juin 2009.

Le but de cette initiative est d'encourager l'adoption de meilleures pratiques de santé materno- infantile. L'action encourage des changements de comportements par un renforcement des capacités des femmes. Par ailleurs, le projet doit améliorer l'autonomie des communautés en formant les femmes éducatrices au niveau local.

L'association Amel offre des formations pour les femmes via des groupes de soutien de mères à Hay el Sellom, Chiah, Mousharrafieh et Khiam, afin de les informer sur les pratiques inappropriées en matière de nutrition et de santé de leurs nourrissons. Par ailleurs, une assistance continue est apportée au groupe de soutien des femmes de Khiam, qui avait été mis en place grâce au soutien d'ANERA en 2007. Autant que possible, des événements festifs seront organisés dans les communautés. A ces occasions, les femmes pourront agir comme éducateurs auprès de leurs pairs, démontrant et transmettant à leur tour ce qu'elles ont appris.

Clôture du projet ECHAAV



L'Association Amel a organisé une cérémonie au club social et culturel de Kamed el Loz pour célébrer la clôture de son projet "Renforcer les capacités des enfants et des adolescents pour vaincre la violence au Liban" en partenariat avec Save the Children- Suède.

De nombreuses familles participèrent à l'événement ainsi que des représentants de Save the Children, de la municipalité de Kamed el Loz et de l'Association Amel.

Le Directeur de l'Association Amel M. Ahmad Abboud a prononcé un discours dans lequel il a remercié toutes les personnes qui ont contribué au succès du projet, et tout particulièrement les associations Save the Children- Suède et Kafa. Il a également insisté sur l'importance de ce projet et de

ses objectifs, atteints grâce aux activités des enfants et adolescents.

Après les discours, les enfants ont joué quelques scènes de théâtre et jeux en rapport avec le projet. Finalement, des certificats furent distribués à tous les participants.

Amel et Medico: clôture du projet psychosocial à Shmestar

Afin de célébrer la clôture du "projet de soutien psycho-social pour les enfants" mis en place pour une durée de 2 ans grâce au soutien de Medico, le centre Amel de Shmestar a organisé une cérémonie le 2 février.

Le projet psychosocial avait pour but de soutenir les enfants vivant dans des régions particulièrement affectées par la guerre de Juillet- Août 2006, grâce des activités ludiques, sous la supervision de psychologues. Le programme comprenait des sessions de sensibilisation pour les mères ainsi que des consultations avec un psychologue pour les enfants et les mères, en cas de nécessité.

De nombreuses personnes participèrent à la cérémonie, notamment le Président de la municipalité de Shmestar M. Hajj Fadel Al-Hajj Aboud, le Maire Hajj Mahdi Zein, le Directeur de l'association Amel M. Ahmad Abboud et le responsable du projet, le Dr. Ilahm al Hajj.

M. Ahmad Abboud, Directeur de l'Association Amel, a prononcé un discours dans lequel il a remercié Medico, la municipalité de Shmostar et les directeurs des écoles qui ont collaboré au succès du projet. Il a également insisté sur l'importance des activités récréatives mises en place dans le cadre de ce projet après l'invasion Israélienne de 2006, et du fait du manque de centres de loisirs dans la région. M. Ahmad Abboud a appelé à combattre la violence et à renforcer une culture de dialogue et de citoyenneté.

●●● Amel en bref

L'assemblée générale annuelle fait la part belle à la jeune génération

L'Association Amel a tenu son assemblée générale annuelle le dimanche 22 février. A cette occasion, son nouveau conseil d'administration a été élu. Le fondateur de l'Association, le Dr. Kamel Mohanna reste Président, M. Albert Jokhadar est le vice-Président et M. Ahmas Abboud est le Directeur.

Cette rencontre était aussi l'occasion de faire le bilan des 5 dernières années d'action de l'Association, et de prévoir les orientations des années à venir.

De même, puisque les jeunes générations étaient au centre de la réunion, de nombreux jeunes volontaires s'étaient déplacés et furent invités à exprimer leurs idées et commentaires.

Par ailleurs, le conseil d'administration de l'Association Amel est constitué de nombreux membres ayant des appartenances politiques et religieuses diverses. Tous les participants ont loué les efforts de l'association Amel pour maintenir ses programmes de développement et soutenir les personnes les plus défavorisées quelque soit leur religion, afin de renforcer citoyenneté et égalité.

Sur ce point, l'Association prévoit de continuer à développer ses programmes de sensibilisation aux Droits Humains et à la citoyenneté.

Une délégation de l'UNHCR rencontre la direction de Amel

Le représentant régional de l'UNHCR (agence des Nations Unies pour les réfugiés), M. Stéphane Jaquemet, s'est rendu au siège de l'Association Amel début février et a rencontré le Dr. Kamel Mohanna (Président) et des membres du personnel.

La rencontre a principalement porté sur la situation humanitaire et sociale à Gaza. Les deux parties ont présenté leurs initiatives et ont souligné l'importance de fournir rapidement un soutien psychologique et social aux enfants et aux civiles ayant souffert de l'invasion Israélienne à Gaza.

Amel et la FINUL

A l'occasion du colloque international "La FINUL et les approches multidimensionnelles de sa mission" le 18 décembre dernier, le Dr. Kamel Mohanna, Président de l'Association Amel a fait une intervention afin de partager son expérience personnelle et l'expérience de l'Association Amel avec la FINUL depuis sa création en 1978. Le discours est disponible sur le site de l'Association Amel www.amel.org.lb.

Amel participe à la conférence annuelle de l'ICVA

Le Dr. Kamel Mohanna, Président de l'Association Amel, a assisté à la conférence annuelle de l'ICVA et à son assemblée générale des 2 au 4 février à Genève (Suisse).

Le Conseil International des Agences bénévoles (ICVA) est un réseau mondial qui regroupe des ONG humanitaires et de Droits Humains dans une alliance de soutien pour l'action humanitaire. L'ICVA décrit le travail de ses membres travaillant sur le terrain et fait remonter leur expérience au niveau des instances décisionnelles internationales.

La conférence a abordé les besoins de changement dans le secteur humanitaire considérant les défis du futur. L'Assemblée générale rassemblait les membres de l'ICVA qui ont discuté et se sont mis d'accord sur une stratégie pour les 3 prochaines années. Les membres ont également élu le nouveau comité exécutif et discuté d'autres éléments, tels que les statuts de l'ICVA.

Le centre de Tayoune/ Ain El Rummaneh expose ses produits fait main



A l'occasion de la fête des mères, le centre communautaire pour les femmes de Tayoune a exposé un choix de bijoux fait main par les femmes impliquées dans les activités du centre.

Les visiteurs ont pu acheter des colliers, bracelets et boucles d'oreilles pour des prix variant entre 4 000 et 12 000 lpb (3 to 9 \$). Cet événement était aussi l'occasion de présenter les initiatives des femmes aux visiteurs.

Si vous souhaitez acheter des articles, vous pouvez contacter le centre, Mrs. Fatima Dabbous ou Mme Sana Ghandour au 01 383 214 du lundi au vendredi de 8h30 à 15h.

Les représentants de Amel et du CICR abordent la question humanitaire à Gaza.

Le 11 février, le représentant de la Croix Rouge internationale (ICRC) M. Georges Comneninos a rencontré le Dr. Kamel Mohanna, Président de l'association Amel au siège de l'association Amel à Moussaitbeh.

Ceux-ci ont parlé des différentes activités humanitaires de l'association Amel et de l'importance de la société civile pour renforcer la solidarité entre les différentes classes sociales. A propos de l'invasion Israélienne à Gaza, Mr. Comneninos a rappelé la position du CICR, qui condamne les violations des conventions internationales par Israël, en particulier la 4ème convention de Genève.

Les jeunes de Amel abordent la mise en place d'une politique nationale pour les jeunes



Les jeunes volontaires de l'Association Amel au Sud Liban ont participé à un atelier le vendredi 13 mars, dans le cadre du projet « La participation et l'autonomisation des jeunes libanais » mis en place par l'UNESCO.

Cette initiative est un projet commun entre les agences membres du groupe de travail des UN pour les jeunes et le Ministère de la jeunesse et des sports au Liban. Il a pour but d'améliorer la participation des jeunes dans tous les domaines de la vie publique mais aussi d'encourager la prise de décision et les réformes politiques.

Dans le cadre de cette initiative, 21 ateliers régionaux ont été organisés afin de valider les recommandations politiques auprès des jeunes libanais. Amel est un partenaire exécutif au niveau de la création d'un consensus. L'atelier est le premier d'une série de deux mis en place par Amel dans le Sud Liban. Cette action entre dans le cadre des efforts de l'association Amel pour renforcer et élever la participation des jeunes dans la vie publique. Environ 45 participants venant de différentes organisations dans la région de Marjayoun, Hasbaya et Nabatiye ont pris part aux 6 sessions thématiques proposées au long de la journée.

Sommet économique et de développement au Koweït

Le Dr. Kamel Mohanna s'est rendu au Koweït pour assister au sommet social, économique et de développement les 19 et 20 janvier au Koweït. Le sommet avait été proposé par le Koweït et l'Egypte à l'occasion du 19ème sommet Arabe à Riyadh (Arabie Saoudite) l'an dernier, et approuvé par les leaders Arabes. Ce sommet a eu un impact important et a marqué un tournant dans les relations du monde Arabe, d'autant qu'il a eu lieu à une période où la crise financière affecte le monde entier, ouvrant la voie à une récession économique internationale.



Visite de l'Ambassadeur d'Australie à Amel

Son Excellence Mme. Lyndall Sachs s'est rendue au siège de l'Association Amel à Moussaitbeh, répondant à une invitation du Dr. Kamel Mohanna, Président de l'Association. Durant cette rencontre, le Dr. Mohanna a expliqué à Madame l'Ambassadeur le rôle de Amel dans le domaine médical, social, éducatif et des Droits Humains, à travers ses nombreux centres au Liban. L'Ambassadeur d'Australie a complimenté les efforts de l'Association Amel pour propager des principes de citoyenneté au sein de la société Libanaise sans discrimination.

L'Ambassadeur de Suisse dans les centres Amel du Sud



L'Ambassadeur de Suisse Monsieur François Barras a visité les centres de l'Association Amel dans la région de Marjayoun-Hasbaya en présence du Directeur de l'UNHCR Monsieur Stéphane Jaquemet, et du Président de l'Association Amel le Dr. Kamel Mohanna.

Son Excellence Mr. François Barras a visité le centre Communautaire et de développement de Kham, il a pu découvrir le département médical et l'ensemble des services fournis dans cette région oubliée. A l'issue de cette première étape, l'Ambassadeur a exprimé son impression positive quand au haut professionnalisme du centre.

Par la suite, la délégation a visité l'ancienne prison de Kham et la coopérative agricole Amel pour les femmes à Ebl el Saqi, fonctionnant grâce au soutien de la SDC (Agence Suisse pour le développement et la coopération). Finalement, la visite s'est terminée par un déjeuner au restaurant Hasbani.

Election du comité des jeunes au centre de Chiah

Le centre Amel de Chiah, un centre communautaire pour les réfugiés Irakiens, a élu son nouveau comité des jeunes. Le comité aura un rôle d'intermédiaire entre Amel et la communauté des réfugiés, en proposant des idées nouvelles et en apportant une expérience non négligeable sur la situation des réfugiés au Liban. Le comité gèrera également les activités pour les jeunes au centre de Tayoune, avec sa librairie et ses installations multimédia.

Les membres du comité aiment passer du temps au centre de Chiah parce qu'ils sentent que le centre les aide à vivre une vie normale; en leur permettant de se faire des amis, de partager des expériences et des conseils ou en prenant part à différentes activités...

En étant élus dans le comité, ils espèrent proposer des idées nouvelles et les mettre en application, et aider ainsi d'autres réfugiés. Par exemple, un de leurs premiers projets est la production d'un pack d'information qui serait distribué aux réfugiés Irakiens estimés au nombre de 40 000 et à beaucoup d'autres réfugiés au Liban.

Amel Life is the Official Newsletter of Amel association published on a quarterly basis.

All content is protected by copyright law.
© 2009 Amel Association

Responsible Editor : Mrs Chantal HERY- GHOUSSOUB
Translator: Ms. Kawthar FAHS
Contact Association Amel:
Mussaitbeh- Abu Chakra St. - Amel Bldg - Beirut, Lebanon
Tel : +961 1 317293/4 Fax : +961 1 305646
www.amel.org.lb info@amel.org.lb